



Arbeitsblätter zum Ausdrucken von sofator.com


Abhängige Begehrrsätze mit ut

Bildung

Romani nobis milites mittant!
Die Römer sollen uns Soldaten schicken!
Wunsch ⇒ Konjunktiv Präsens

Galli orant, ut Romani sibi milites mittant.
— HS — — NS —
übergeordnet abhängig

Die Gallier bitten, dass die Römer ihnen Soldaten schicken.



- 1 Gib an, welche Übersetzungen für den lateinischen Begehrrsatz richtig sind.
- 2 Nenne die Signalverben, auf die ein abhängiger Begehrrsatz folgt.
- 3 Vervollständige die lateinischen Sätze anhand der deutschen Übersetzung mit den entsprechenden Signalverben.
- 4 Bestimme, welcher abhängige Begehrrsatz den Inhalt der wörtlichen Rede richtig wiedergibt.
- 5 Ordne die richtige lateinische Verbform ein.
- 6 Vervollständige die Übersetzung der abhängigen Begehrrsätze.
- + mit vielen Tipps, Lösungsschlüsseln und Lösungswegen zu allen Aufgaben

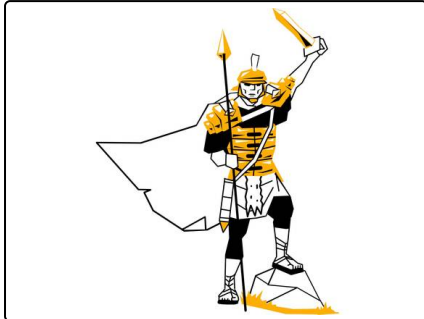


Das komplette Paket, inkl. aller Aufgaben, Tipps, Lösungen und Lösungswege gibt es für alle Abonnenten von sofator.com



Gib an, welche Übersetzungen für den lateinischen Begehrsatz richtig sind.

Markiere alle richtigen Übersetzungen.



Imperator postulavit, ut cives sibi omnia arma traderent.

- Der Feldherr fordert, dass die Bürger ihm alle Waffen übergeben. **A**
- Der Feldherr forderte, dass alle Bürger ihre Waffen übergeben. **B**
- Der Feldherr forderte die Bürger dazu auf, ihm alle Waffen zu übergeben. **C**
- Der Feldherr wünscht, dass die Bürger ihm alle Waffen übergeben. **D**
- Der Feldherr forderte, dass die Bürger ihm alle ihre Waffen übergeben. **E**
- Der Feldherr verlangte von den Bürgern, ihm alle Waffen zu übergeben. **F**
- Der Feldherr forderte, die Bürger sollten ihm alle Waffen übergeben. **G**
- Von den Bürgern wurde verlangt, dass sie dem Feldherrn alle Waffen übergeben. **H**



Unsere Tipps für die Aufgaben

1
von 6

Gib an, welche Übersetzungen für den lateinischen Begehrsatz richtig sind.

1. Tipp

Beachte das **Tempus des Signalwortes** im übergeordneten Satz!

2. Tipp

Versuche dich an die Bedeutung von *postulare* zu erinnern. Das deutsche Wort *Postulat* stammt davon ab.

3. Tipp

Denke daran, dass sich das **Reflexivpronomen** *sibi* auf das Subjekt des übergeordneten Satzes beziehen kann!

4. Tipp

Achtung: Den Konjunktiv im Nebensatz übersetzt man ins Deutsche mit dem Indikativ!



Lösungen und Lösungswege für die Aufgaben

1
von 6

Gib an, welche Übersetzungen für den lateinischen Begehrsatz richtig sind.

Lösungsschlüssel: C, E, F

Um die richtige Übersetzung für den lateinischen Begehrsatz ermitteln zu können, gehst du folgendermaßen vor:

1. Überlege dir, wer das **Subjekt des Hauptsatzes** ist: *Imperator*.
2. Bestimme das **Signalwort**, das den abhängigen Begehrsatz auslöst, und sein **Tempus**: *postulavit* = Perfekt. Also lautet der Hauptsatz: *Imperator postulavit*.
3. Bestimme nun **Subjekt und Prädikat des untergeordneten Satzes**: *cives traderent*.
4. Beachte das Reflexivpronomen *sibi*, das sich hier auf das Subjekt des übergeordneten Satzes, also *imperator* bezieht. Zudem steht *sibi* im Dativ!
5. Beachte möglichst auch bei deiner deutschen Übersetzung die durch das Komma angezeigte Trennung des übergeordneten Satzes vom untergeordneten.

Korrekt sind diese drei Übersetzungen:

- Der Feldherr forderte die Bürger dazu auf, ihm alle Waffen zu übergeben.
- Der Feldherr forderte, dass die Bürger ihm alle ihre Waffen übergeben.
- Der Feldherr verlangte von den Bürgern, ihm alle Waffen zu übergeben.